



15.2.2012

B7-0089/2012 }
B7-0090/2012 }
B7-0091/2012 }
B7-0092/2012 }
B7-0093/2012 } RC1

MOZZJONI GĦAL RIŻOLUZZJONI KONGUNTA

imressqa skont l-Artikolu 122(5) tar-Regoli ta' Proċedura

li tiegħu post il-mozzjonijiet għal riżoluzzjoni mressqa mill-gruppi:

PPE (B7-0089/2012)
S&D (B7-0090/2012)
Verts/ALE (B7-0091/2012)
GUE/NGL (B7-0092/2012)
ALDE (B7-0093/2012)

dwar il-piena tal-mewt fil-Ġappun

**Cristian Dan Preda, Elmar Brok, Sandra Kalniete, Mario Mauro,
Bernd Posselt, Roberta Angelilli, Tunne Kelam, Monica Luisa Macovei,
Elena Băsescu, Eija-Riitta Korhola, Sari Essayah, Zuzana Roithová,
Sergio Paolo Francesco Silvestris, Giovanni La Via, Csaba Sógor,
Lena Kolarska-Bobińska, Bogusław Sonik**

f'isem il-Grupp PPE

**Véronique De Keyser, Christel Schaldemose, David Martin,
Georgios Stavrakakis, Pino Arlacchi, Tanja Fajon, Liisa Jaakonsaari**

f'isem il-Grupp S&D

**Marietje Schaake, Sonia Alfano, Kristiina Ojuland, Robert Rochefort,
Ramon Tremosa i Balcells, Edward McMillan-Scott, Marielle De Sarnez,
Graham Watson, Leonidas Donskis, Louis Michel, Izaskun Bilbao**

RC\892563MT.doc

PE483.148v01-00 }
PE483.149v01-00 }
PE483.150v01-00 }
PE483.151v01-00 }
PE483.152v01-00 } RC1

Barandica, Jelko Kacin

f' isem il-Grupp ALDE

Keith Taylor, Frieda Brepoels, Sandrine Bélier, Raül Romeva i Rueda,

Barbara Lochbihler, Carl Schlyter

f' isem il-Grupp Verts/ALE

Marie-Christine Vergiat

f' isem il-Grupp GUE/NGL

RC\892563MT.doc

PE483.148v01-00 }

PE483.149v01-00 }

PE483.150v01-00 }

PE483.151v01-00 }

PE483.152v01-00 } RC1

MT

Riżoluzzjoni tal-Parlament Ewropew dwar il-piena tal-mewt fil-Ġappun

Il-Parlament Ewropew,

- wara li kkunsidra r-Riżoluzzjoni 63/168 tal-Assemblea Ġenerali tan-Nazzjonijiet Uniti li titlob l-implimentazzjoni tar-Riżoluzzjoni 62/149 tal-Assemblea Ġenerali tat-18 ta' Diċembru 2007, adottata mill-Assemblea fit-18 ta' Diċembru 2008, li titlob moratorja dinjija fuq il-piena tal-mewt u fuq l-eżekuzzjonijiet,
 - wara li kkunsidra r-riżoluzzjoni 65/206 tal-Assemblea Ġenerali tan-Nazzjonijiet Uniti tal-21 ta' Diċembru 2010 dwar moratorja fuq l-użu tal-piena tal-mewt,
 - wara li kkunsidra l-Linji Gwida tal-UE dwar il-Piena tal-Mewt,
 - wara li kkunsidra r-riżoluzzjoni tiegħu tas-27 ta' Settembru 2007 dwar moratorja universali fuq il-piena tal-mewt,
 - wara li kkunsidra r-riżoluzzjoni tiegħu tat-13 ta' Ġunju 2002 dwar l-abolizzjoni tal-piena tal-mewt fil-Ġappun, fil-Korea t'Isfel u fit-Tajwan,
 - wara li kkunsidra r-riżoluzzjoni tiegħu tas-7 ta' Ottubru 2010 dwar il-Jum Dinji kontra l-Piena tal-Mewt,
 - wara li kkunsidra d-dikjarazzjoni kongunta minn Catherine Ashton, Rappreżentant Għoli tal-Unjoni Ewropea għall-Affarijiet Barranin u l-Politika ta' Sigurtà, u Thorbjorn Jagland, Segretarju Ġenerali tal-Kunsill tal-Ewropa, dwar il-Jum Ewropew u Dinji kontra l-Piena tal-Mewt fl-10 ta' Ottubru 2011,
 - wara li kkunsidra d-dikjarazzjoni tal-Unjoni Ewropea tas-6 ta' April 2011 dwar l-abolizzjoni tal-piena tal-mewt, li tinkoraggixxi lill-pajjiżi osservaturi tal-Kunsill tal-Ewropa, inkluż il-Ġappun, biex jabolixxu l-piena tal-mewt,
 - wara li kkunsidra l-Konvenzjoni tan-NU kontra t-Tortura u Trattamenti jew Pieni Oħra Krudili, Inuman jew Degradanti, li l-Ġappun irratifika fl-1999,
 - wara li kkunsidra l-Artikolu 122(5) tar-Regoli ta' Proċedura tiegħu,
- A. billi l-Unjoni Ewropea hija impenjata b'mod qawwi li taħdem favur l-abolizzjoni tal-piena tal-mewt kullimkien u qed tagħmel hilitha biex il-prinċipju bażiku tad-dritt għall-ħajja jiġi aċċettat universalment,
- B. billi l-2011 kienet l-ewwel sena mingħajr ebda eżekuzzjoni fil-Ġappun mill-1993 'l hawn; billi, madankollu, skont rapporti fil-midja, il-Ministru l-ġdid tal-Ġustizzja, Toshio Ogawa, ħabbar li ma jixtieqx ikompli l-politika ta' "kawtela" tal-predeċessur tiegħu, Hiraoka Hideo, u jkun lest jiffirma ordinijiet ta' eżekuzzjoni għal darba oħra;

C. billi sar progress sinifikanti lejn l-abolizzjoni tal-piena tal-mewt madwar id-dinja, u numru

RC\892563MT.doc

PE483.148v01-00 }

PE483.149v01-00 }

PE483.150v01-00 }

PE483.151v01-00 }

PE483.152v01-00 } RC1

dejjem akbar ta' pajjizi nehhew il-piena kapitali;

- D. billi impenn ufficjali mill-Ġappun, bħala demokrazija ewlenija fl-Asja u membru ewlieni tal-komunità internazzjonali, favur l-abolizzjoni tal-piena tal-mewt mhux biss ikun konsistenti max-xejra internazzjonali iżda jibghat ukoll sinjal qawwi madwar id-dinja li d-dritt għall-ħajja għandu jiġi rispettata u protetta;
 - E. billi madwar 130 persuna li nqatgħatlihom għall-mewt fil-Ġappun bħalissa qed jistennew fit-taqsima tal-prigunieri kkundannati għall-mewt;
 - F. billi l-prigunieri u r-rappreżentanti legali tagħhom ma jiġux infurmati bl-eżekuzzjoni qabel il-gurnata stess li sseħħ, u l-familji jsiru jafu biha biss wara l-fatt, ħaġa li hija krudeltà partikolari meta jitqiesu s-snin twal ta' stennija fit-taqsima tal-prigunieri kkundannati għall-mewt;
1. Jilqa' l-fatt li r-relazzjoni tal-UE mal-Ġappun hija bbażata fuq il-fatt li t-tnejn li huma għandhom għal qalbhom il-libertà, id-demokrazija, l-istat ta' dritt u d-drittijiet tal-bniedem;
 2. Jilqa' l-fatt li ma seħhew l-ebda eżekuzzjonijiet fil-Ġappun minn Lulju 2010, u li ġie stabbilit grupp ta' studju dwar il-piena tal-mewt fil-Ministeru tal-Ġustizzja fl-2010;
 3. Jistieden b'mod urġenti lill-Ministru tal-Ġustizzja, Toshio Ogawa, biex ma japprovax ordnijiet ta' eżekuzzjoni fil-futur u jappoġġa l-ħidma tal-grupp ta' studju;
 4. Jistieden lill-Ġappun jikkonferma l-isforzi tiegħu biex jirritorna għall-moratorja de facto li kienet fis-seħħ minn Novembru 1981 sa Marzu 1993 u biex jinkoraġġixxi lill-awtoritajiet pubbliċi, lill-Membri tal-Parlament, lill-organizzazzjonijiet tas-soċjetà civili u lill-midja jinvolvu ruħhom f'dibattitu nazzjonali dwar l-użu tal-piena kapitali fil-pajjiż;
 5. Jagħti istruzzjonijiet lill-President tiegħu biex jgħaddi din ir-riżoluzzjoni lill-Viċi President tal-Kummissjoni/Rappreżentant Għoli tal-Unjoni għall-Affarijiet Barranin u l-Politika ta' Sigurtà, lill-Kummissjoni, lill-parlamenti tal-Istati Membri, lis-Segretarju Ġenerali tan-NU u lill-Kummissarju tan-NU għad-Drittijiet tal-Bniedem, kif ukoll lill-Prim Ministru u l-Ministru tal-Ġustizzja tal-Ġappun u lid-Diet Ġappuniż.